



342-6050-1

Bild-Nr Fig Fig Fig Fig Bild nr	ET-Nr Part-No No. de Piece No. de Pieza No. del Pezzo Detailj nr	Stückzahl Qty Qte Ctd Qta Antal		Gegenstand Description Designation Descripcion Designazione Benaemning
00	438 840 40	1	Ausleger-Stützzylinder, kpl.	Boom-outrigger cylinder assy.
01	438 858 40	1	Zylinderrohr	Cylinder barrel
02	438 859 40	1	Kolbenstange	Piston rod
03	438 861 40	1	Zylinderkopf	Cylinder head
04	438 862 40	1	Kolben	Piston
05	438 863 40	1	Nutmutter	Groove nut
06	258 735 40	1	Haltering	Retaining ring
07	248 424 40	1	Paßfeder, entfällt ab Bau-Nr. 41 030	Feather key, not applicable from s/no. 41 030 up
08	438 864 40	1	Rolle, kpl. (einschl. Bild-Nr. 39)	Roller assy. (incl. fig-no: 39)
09	374 192 40	2	Bolzen	Pin
10	438 867 40	2	Achshalter	Axle stirrup
11	269 484 40	1	Druckventil	Pressure valve
12	440 149 40	1	Abstreifring	Oil ring
13	323 353 40	5	Führungsring	Guide ring
14	440 150 40	1	Stangendichtung	Gasket, rod
15	000 222 98	1	O-Ring	O-ring
16	323 255 40	4	Kolbenführungsring	Piston guide ring
17	414 019 40	1	Dichtungsring	Seal ring
18	502 586 98	2	O-Ring	O-ring
19	255 763 40	1	Dichtungsring	Seal ring
20	202 741 40	1	Kolbenführungsband	Piston guide strap
21	501 809 98	1	O-Ring	O-ring
22	319 298 99	1	Schraube, entfällt ab Bau-Nr. 41 030	Screw, not applicable from s/no. 41 030 up
23	319 299 99	7	Schraube	Bolt
24	307 822 99	12	Schraube	Bolt
25	350 562 99	2	Schmiernippel	Grease nipple
26	255 679 40	1	Verschlußschraube	Plug
27	374 194 40	4	Buchse	Bush
28	374 195 40	2	Halter	Retainer
36	439 400 73	1	Dichtsatz - Kolben best. aus Bild-Nr. 16-21	Seal kit - piston consist. of fig-nos: 16-21
37	439 401 73	1	Dichtsatz - Kolbenstange best. aus Bild-Nr. 12-15	Seal kit - piston rod consist. of fig-nos: 12-15
39	438 885 40	1	Frierbuchse (zu Bild-Nr. 08)	Freeze-in bushing (to fig-no: 08)
40	438 886 40	1	Distanzhülse, kpl. (einschl. Bild-Nr. 41 u. 42)	Distance sleeve assy. (incl. fig-nos: 41 and 42)
41	319 274 99	4	Schraube	Bolt
42	343 856 99	4	Federring	Lock washer

**Ausleger-Stützzylinder
Boom - Outrigger Cylinder**

342-6050-1

Seite/Page 2/2